Επίσημη Εφημερίδα
της Ευρωπαϊκής Ένωσης

EL
Σειρά L

2025/2534

15.12.2025

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΗ ΑΠΟΦΑΣΗ (ΕΕ) 2025/2534 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 10ης Δεκεμβρίου 2025

για την τροποποίηση της εκτελεστικής απόφασης (ΕΕ) 2025/2415 για ορισμένα μέτρα έκτακτης ανάγκης σχετικά με την ευλογιά των αιγοπροβάτων στη Ρουμανία

[κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό C(2025) 8752]

(Το κείμενο στη ρουμανική γλώσσα είναι το μόνο αυθεντικό)

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) 2016/429 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 9ης Μαρτίου 2016, σχετικά με τις μεταδοτικές νόσους των ζώων και για την τροποποίηση και την κατάργηση ορισμένων πράξεων στον τομέα της υγείας των ζώων («νόμος για την υγεία των ζώων») ([1]), και ιδίως το άρθρο 259 παράγραφος 1,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Η ευλογιά των αιγοπροβάτων είναι λοιμώδης ιογενής νόσος αιγοειδών και προβατοειδών, η οποία μπορεί να επηρεάσει σοβαρά τον σχετικό ζωικό πληθυσμό και την κερδοφορία της κτηνοτροφίας, διαταράσσοντας τις μετακινήσεις φορτίων των εν λόγω ζώων και των προϊόντων τους εντός της Ένωσης και τις εξαγωγές προς τρίτες χώρες. Σε περίπτωση εκδήλωσης εστίας ευλογιάς των αιγοπροβάτων σε αιγοειδή ή προβατοειδή, υπάρχει σοβαρός κίνδυνος εξάπλωσης της νόσου σε άλλες εγκαταστάσεις με αιγοειδή ή προβατοειδή.

(2) Ο κατ' εξουσιοδότηση κανονισμός (ΕΕ) 2020/687 ([2]) της Επιτροπής συμπληρώνει τους κανόνες για τον έλεγχο των καταγεγραμμένων νόσων που αναφέρονται στο άρθρο 9 παράγραφος 1 στοιχεία α), β) και γ) του κανονισμού (ΕΕ) 2016/429 και ορίζονται ως νόσοι κατηγορίας Α, Β και Γ στον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2018/1882 της Επιτροπής ([3]). Ειδικότερα, τα άρθρα 21 και 22 του κατ' εξουσιοδότηση κανονισμού (ΕΕ) 2020/687 προβλέπουν την οριοθέτηση απαγορευμένης ζώνης στην περίπτωση εκδήλωσης εστίας νόσου κατηγορίας Α, συμπεριλαμβανομένης της ευλογιάς των αιγοπροβάτων, και την εφαρμογή ορισμένων μέτρων στη ζώνη αυτή. Επιπλέον, το άρθρο 21 παράγραφος 1 του εν λόγω κατ' εξουσιοδότηση κανονισμού προβλέπει ότι η απαγορευμένη ζώνη περιλαμβάνει ζώνη προστασίας, ζώνη επιτήρησης και, εάν απαιτείται, περαιτέρω απαγορευμένη ζώνη γύρω ή δίπλα από τις ζώνες προστασίας και επιτήρησης.

(3) Η εκτελεστική απόφαση (ΕΕ) 2025/2415 της Επιτροπής ([4]) εκδόθηκε στο πλαίσιο του κανονισμού (ΕΕ) 2016/429 και θεσπίζει ορισμένα μέτρα έκτακτης ανάγκης σχετικά με τη λοίμωξη από τον ιό της ευλογιάς των αιγοπροβάτων στη Ρουμανία. Ειδικότερα, το άρθρο 1 της εκτελεστικής απόφασης (ΕΕ) 2025/2415 προβλέπει ότι η απαγορευμένη ζώνη, η οποία περιλαμβάνει ζώνες προστασίας και επιτήρησης και η οποία οριοθετείται από την αρμόδια αρχή του εν λόγω κράτους μέλους, σύμφωνα με το άρθρο 21 του κατ' εξουσιοδότηση κανονισμού (ΕΕ) 2020/687, πρέπει να περιλαμβάνει τουλάχιστον τις περιοχές που παρατίθενται στο παράρτημα της εν λόγω εκτελεστικής απόφασης, και ότι τα μέτρα που απαιτείται να εφαρμόζονται στις ζώνες προστασίας και επιτήρησης πρέπει να εφαρμόζονται τουλάχιστον έως τις ημερομηνίες που παρατίθενται στο εν λόγω παράρτημα.

([1]) ΕΕ L 84 της 31.3.2016, σ. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/429/oj.

([2]) Κατ' εξουσιοδότηση κανονισμός (ΕΕ) 2020/687 της Επιτροπής, της 17ης Δεκεμβρίου 2019, για τη συμπλήρωση του κανονισμού (ΕΕ) 2016/429 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τους κανόνες για την πρόληψη και τον έλεγχο ορισμένων καταγεγραμμένων νόσων (ΕΕ L 174 της 3.6.2020, σ. 64, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2020/687/oj).

([3]) Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2018/1882 της Επιτροπής, της 3ης Δεκεμβρίου 2018, για την εφαρμογή ορισμένων κανόνων πρόληψης και ελέγχου νόσων σε κατηγορίες καταγεγραμμένων νόσων και για την κατάρτιση καταλόγου ειδών και ομάδων ειδών οργανισμών που συνιστούν σημαντικό κίνδυνο εξάπλωσης των εν λόγω καταγεγραμμένων νόσων (ΕΕ L 308 της 4.12.2018, σ. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2018/1882/oj).

([4]) Εκτελεστική απόφαση (ΕΕ) 2025/2415 της Επιτροπής, της 25ης Νοεμβρίου 2025, για ορισμένα μέτρα έκτακτης ανάγκης σχετικά με την ευλογιά των αιγοπροβάτων στη Ρουμανία και για την κατάργηση της εκτελεστικής απόφασης (ΕΕ) 2025/1767 (ΕΕ L, 2025/2415, 28.11.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2025/2415/oj).

(4) Μετά την έκδοση της εκτελεστικής απόφασης (ΕΕ) 2025/2415, η Ρουμανία κοινοποίησε στην Επιτροπή δύο επιπλέον εστίες ευλογιάς των αιγοπροβάτων σε εγκαταστάσεις εκτροφής προβατοειδών και αιγοειδών, οι οποίες βρίσκονται στην επαρχία Teleorman, εκτός της ζώνης προστασίας και επιτήρησης που παρατίθεται στο παράρτημα της εκτελεστικής απόφασης (ΕΕ) 2025/2415.

(5) Ως εκ τούτου, η απαγορευμένη ζώνη, που περιλαμβάνει ζώνες προστασίας και επιτήρησης στη Ρουμανία, και οι οποίες καθορίζονται στο παράρτημα της εκτελεστικής απόφασης (ΕΕ) 2025/2415, θα πρέπει να προσαρμοστεί, χωρικά και χρονικά, προκειμένου να αποτραπεί η περαιτέρω εξάπλωση της νόσου στο έδαφος της Ρουμανίας και στην υπόλοιπη Ένωση. Επιπλέον, με βάση τα ανωτέρω και δεδομένης της τρέχουσας επιδημιολογικής κατάστασης όσον αφορά την ευλογιά των αιγοπροβάτων στη Ρουμανία, και προκειμένου να αποτραπεί η περαιτέρω εξάπλωση της νόσου, είναι αναγκαίο να καθοριστεί περαιτέρω απαγορευμένη ζώνη στις κομητείες Teleorman, Olt και Dolj, καθώς πρόκειται για κομητείες με υψηλότερο κίνδυνο εξάπλωσης.

(6) Η έκταση των ζωνών προστασίας, των ζωνών επιτήρησης και των περαιτέρω απαγορευμένων ζωνών, καθώς και η διάρκεια των μέτρων που πρέπει να εφαρμόζονται εντός αυτών, βασίζονται στα κριτήρια που ορίζονται στο άρθρο 64 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) 2016/429, συμπεριλαμβανομένης της επιδημιολογικής κατάστασης όσον αφορά την ευλογιά των αιγοπροβάτων στις περιοχές που έχουν πληγεί από την εν λόγω νόσο και της συνολικής επιδημιολογικής κατάστασης όσον αφορά την ευλογιά των αιγοπροβάτων στο οικείο κράτος μέλος, καθώς επίσης του επιπέδου κινδύνου περαιτέρω εξάπλωσης της νόσου, και συνάδουν με τους κανόνες που καθορίζονται στον κατ' εξουσιοδότηση κανονισμό (ΕΕ) 2020/687. Η διάρκεια των μέτρων λαμβάνει επίσης υπόψη τα διεθνή πρότυπα του κώδικα υγείας χερσαίων ζώων του Παγκόσμιου Οργανισμού για την Υγεία των Ζώων ([5]).

(7) Επιπλέον, με την τρέχουσα επιδημιολογική κατάσταση υπάρχει υψηλός κίνδυνος για περαιτέρω διασπορά της ευλογιάς των αιγοπροβάτων εντός της Ρουμανίας και στην υπόλοιπη Ένωση, ιδίως δεδομένου ότι, σύμφωνα με τις πληροφορίες που παρέσχε η Ρουμανία, πρόκειται για επανεμφάνιση της νόσου σε περιοχή που είχε πληγεί στο παρελθόν, με ελάχιστες πληροφορίες σχετικά με την προέλευση της εστίας και την πιθανή διασπορά μεταξύ των εστιών, γεγονός που υποδεικνύει ότι η νόσος μπορεί να έχει ήδη κυκλοφορήσει σε άλλες περιοχές της Ρουμανίας, χωρίς να έχει εντοπιστεί και χωρίς να έχουν εφαρμοστεί περιοριστικά μέτρα για την πρόληψη ή την επιβράδυνση της διασποράς της.

(8) Ως εκ τούτου, είναι αναγκαίο να θεσπιστούν πρόσθετα μέτρα έκτακτης ανάγκης ώστε να μετριαστεί ο κίνδυνος περαιτέρω εξάπλωσης της νόσου στο έδαφος της Ρουμανίας και σε άλλα κράτη μέλη, καθώς και να αποφευχθούν αδικαιολόγητοι φραγμοί στο εμπόριο. Για τον σκοπό αυτό, είναι αναγκαίο να διασφαλιστεί ότι απαγορεύονται, έως τις 23 Δεκεμβρίου 2025, οι μετακινήσεις προβατοειδών και αιγοειδών από τις ζώνες προστασίας, τις ζώνες επιτήρησης και τις περαιτέρω απαγορευμένες ζώνες που έχουν οριοθετηθεί στο έδαφος της Ρουμανίας σε προορισμούς εκτός της εξωτερικής περιμέτρου της περαιτέρω απαγορευμένης ζώνης.

(9) Δεδομένης της επιδημιολογικής κατάστασης, είναι επίσης αναγκαίο να προσδιοριστούν οι περιοχές στην επικράτεια της Ρουμανίας στις οποίες θα πρέπει να εφαρμοστούν περαιτέρω μέτρα, όπως αυτά που εφαρμόζονται σε περαιτέρω απαγορευμένες ζώνες, όπως προβλέπεται στον κατ' εξουσιοδότηση κανονισμό (ΕΕ) 2020/687, και στις οποίες θα πρέπει να απαγορευτούν, από τις 24 Δεκεμβρίου 2025 έως τις 31 Ιανουαρίου 2026, οι μετακινήσεις προβατοειδών και αιγοειδών εκτός της εξωτερικής περιμέτρου των εν λόγω περιοχών.

(10) Δεδομένου του επείγοντος χαρακτήρα της επιδημιολογικής κατάστασης στην Ένωση όσον αφορά την εξάπλωση της ευλογιάς των αιγοπροβάτων και της ανάγκης να προληφθεί η περαιτέρω εξάπλωση της νόσου από τις πληγείσες εγκαταστάσεις στη Ρουμανία σε άλλα μέρη του εν λόγω κράτους μέλους ή σε άλλα κράτη μέλη, είναι σκόπιμο τα μέτρα έκτακτης ανάγκης που προβλέπονται στην παρούσα εκτελεστική απόφαση να εφαρμοστούν το συντομότερο δυνατόν.

(11) Τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη της Μόνιμης Επιτροπής Φυτών, Ζώων, Τροφίμων και Ζωοτροφών,

([5]) 5. https://www.woah.org/en/what-we-do/standards/codes-and-manuals/.

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Τροποποιήσεις της εκτελεστικής απόφασης (ΕΕ) 2025/2415

Η εκτελεστική απόφαση (ΕΕ) 2025/2415 τροποποιείται ως εξής:

1) Τα άρθρα 1 και 2 αντικαθίστανται από το ακόλουθο κείμενο:

«*Άρθρο 1*

Η Ρουμανία οριοθετεί:

α) απαγορευμένες ζώνες, οι οποίες περιλαμβάνουν ζώνες προστασίας και ζώνες επιτήρησης, και περαιτέρω απαγορευμένη ζώνη, σύμφωνα με το άρθρο 21 του κατ' εξουσιοδότηση κανονισμού (ΕΕ) 2020/687 και υπό τους όρους που καθορίζονται στο εν λόγω άρθρο·

β) οι εν λόγω ζώνες προστασίας, ζώνες επιτήρησης και περαιτέρω απαγορευμένες ζώνες περιλαμβάνουν τουλάχιστον τις περιοχές που παρατίθενται στο παράρτημα I μέρη Α και Β της παρούσας απόφασης, και τα μέτρα που απαιτείται να εφαρμόζονται στις εν λόγω ζώνες προστασίας, ζώνες επιτήρησης και περαιτέρω απαγορευμένες ζώνες εφαρμόζονται τουλάχιστον έως τις ημερομηνίες που παρατίθενται στο εν λόγω παράρτημα.

Άρθρο 2

Η Ρουμανία απαγορεύει έως τις ημερομηνίες που ορίζονται για τις αντίστοιχες ζώνες προστασίας, ζώνες επιτήρησης και περαιτέρω απαγορευμένες ζώνες στο παράρτημα I:

α) μετακινήσεις αιγοπροβάτων από τις ζώνες προστασίας και επιτήρησης προς προορισμό που βρίσκεται εκτός της εξωτερικής περιμέτρου περαιτέρω απαγορευμένης ζώνης η οποία περιβάλλει αμέσως τις εν λόγω ζώνες προστασίας και επιτήρησης· και

β) μετακινήσεις αιγοπροβάτων από περαιτέρω απαγορευμένη ζώνη προς οποιονδήποτε προορισμό που βρίσκεται εκτός της εξωτερικής περιμέτρου της εν λόγω περαιτέρω απαγορευμένης ζώνης.»·

2) Προστίθεται το ακόλουθο άρθρο 2α:

«*Άρθρο 2α*

Η Ρουμανία εφαρμόζει τα εφαρμοστέα σε περαιτέρω απαγορευμένες ζώνες μέτρα, όπως προβλέπεται στον κατ' εξουσιοδότηση κανονισμό (ΕΕ) 2020/687, στις περιοχές που παρατίθενται στο παράρτημα II της παρούσας απόφασης και έως τις ημερομηνίες που καθορίζονται σε αυτό.

Απαγορεύονται οι μετακινήσεις προβατοειδών και αιγοειδών από τις περιοχές που παρατίθενται στο παράρτημα II της παρούσας απόφασης προς προορισμό που βρίσκεται εκτός της εξωτερικής περιμέτρου των περιοχών αυτών έως τις ημερομηνίες που καθορίζονται στο εν λόγω παράρτημα.»·

3) Το παράρτημα αντικαθίσταται από το κείμενο που παρατίθεται στο παράρτημα της παρούσας απόφασης.

Άρθρο 2

Αποδέκτης

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στη Ρουμανία.

Βρυξέλλες, 10 Δεκεμβρίου 2025.

Για την Επιτροπή
Olivér VÁRHELYI
Μέλος της Επιτροπής

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I

Μέρος Α: Ζώνες προστασίας και επιτήρησης που οριοθετούνται γύρω από τις επιβεβαιωμένες εστίες

Περιφέρεια και αριθμός αναφοράς ADIS της εστίας	Περιοχές που οριοθετούνται ως ζώνες προστασίας και επιτήρησης και αποτελούν μέρος της απαγορευμένης ζώνης στη Ρουμανία, όπως προβλέπεται στο άρθρο 1	Ημερομηνία λήξης ισχύος των μέτρων
Κομητεία Dolj RO-CAPRIPOX-2025-00024	Ζώνη προστασίας: Those parts of Dolj county, contained within a circle of a radius of 3 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 43.880631, Long. 23.706794 (2025/24).	9.12.2025
	Ζώνη επιτήρησης: Those parts of Dolj county, contained within a circle of a radius of 10 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 43.880631, Long. 23.706794 (2025/24), excluding the areas contained in the protection zone.	18.12.2025
	Ζώνη επιτήρησης: Those parts of Dolj county, contained within a circle of a radius of 3 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 43.880631, Long. 23.706794 (2025/24).	10.12.2025-18.12.2025
Κομητεία Teleorman RO-CAPRIPOX-2025-00025 RO-CAPRIPOX-2025-00026 RO-CAPRIPOX-2025-00027	Ζώνη προστασίας: Those parts of Teleorman county, contained within a circle of a radius of 3 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 43.810743, Long. 25.373924 (2025/25); Lat. 43.758, Long 24.894 (2025/26); Lat. 44.063 Long. 24.815 (2025/27).	14.12.2025
	Ζώνη επιτήρησης: Those parts of Teleorman county, contained within a circle of a radius of 10 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 43.810743, Long. 25.373924 (2025/25), Lat. 43.758, Long 24.894 (2025/26); Lat. 44.063 Long. 24.815 (2025/27); excluding the areas contained in the protection zone.	23.12.2025
	Ζώνη επιτήρησης: Those parts of Teleorman county, contained within a circle of a radius of 3 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 43.810743, Long. 25.373924 (2025/25); Lat. 43.758, Long 24.894 (2025/26); Lat. 44.063 Long. 24.815 (2025/27).	15.12.2025-23.12.2025

Μέρος Β: Περαιτέρω απαγορευμένες ζώνες

Περαιτέρω απαγορευμένη ζώνη	Περιφέρεια	Περιοχές που περιλαμβάνονται στις περαιτέρω απαγορευμένες ζώνες που οριοθετούνται στη Ρουμανία, όπως προβλέπεται στο άρθρο 1	Ημερομηνία λήξης ισχύος των μέτρων
Περαιτέρω απαγορευμένη ζώνη αριθ. 1	**Κομητεία Teleorman**	Οι κομητείες Teleorman, Dolj και Olt στο σύνολό τους, εξαιρουμένων των περιοχών που περιλαμβάνονται σε οποιαδήποτε ζώνη προστασίας ή επιτήρησης	23.12.2025
	Κομητεία Dolj		
	Κομητεία Olt		

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

Περιοχή	Περιφέρεια	Περιοχές που αναφέρονται στο άρθρο 2α	Ημερομηνία λήξης ισχύος των μέτρων
Περιοχή αριθ. 1	**Κομητεία Teleorman**	Οι κομητείες Teleorman, Dolj και Olt στο σύνολό τους.	24.12.2025 - 31.1.2026»
	Κομητεία Dolj		
	Κομητεία Olt		